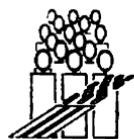


# ՎԱՐԴԳԵՍ ՄԻՔԱՅԵԼՅԱՆ

ԳԵՐՄԱՆԱՑԻ ԴԻՎԱՆԱԳԵՏՆԵՐԸ ՀԱՅՈՑ  
ԻՆՁԱՊԱՇՏՊԱՆԱԿԱՆ ՄԱՐՏԵՐԻ ՄԱՍԻՆ  
(1915)



Ազգային Հարցի եւ Գենոցիդի Ուսումնասիրման Կենտրոն

## Գերմանացի դիվանագետները հայոց ինքնապաշտպանական մարտերի մասին (1915)

Ազգային Հարցի եւ Գենոցիոյի Ուսումնասիրման Կենտրոն  
Երևան, 1997

Գրքույկում ներկայացված են 1915 թ. Օսմանյան Կայսրությունում հայոց կողմից նդկած ինքնապաշտպանական մարտերի մասին Հայաստանի ԳԱԱ ակադեմիկոս՝ պրոֆ. Վ.Միքայելյանի հոդվածը: Աշխատանքը որպես գեկուցում հեղինակը կարդացել է Գերմանիայի Բօնում քաղաքում 1996 թ. հոկտեմբերի 23-25-ը կայացած միջազգային գիտաժողովում: Գրքած լինելով 1915 թ. Թուրքիայում հակատարմագրված գերմանական դիվանագետների պաշտոնական գեկույցների հիմն վրա, տպագրվող աշխատանքը այդ իսկ պատճառով լուրջ հարված է պատմության բուրք կեղծարարներին:

Նախատեսված է մասնագետների եւ ընթերցող լայն շրջանակների համար:

**Տեխ. Խմբագիր եւ սրբագրիչ՝ Անահիտ Մանվելյան  
Համակարգչային շարվածք եւ ծեռավորում՝ Մարինե Աղեկյանի**

**Տպագրվել է ԱՀԳՈՒԿ-ում:**

**● Վարդես Միքայելյան, 1997**

**● Ազգային Հարցի եւ Գենոցիոյի Ուսումնասիրման Կենտրոն, 1997**

Բոլոր իրավունքները վերապահված են: Սույն գրքույկի բովանդակության վերաբերությունը, ոչ շահադիտական նկատառումներով, մասսամբ կամ ամբողջությամբ բույլատրվում է՝ պայմանով, որ նշվեն հեղինակը եւ հրատարակիչը:

## **ՎԱՐԴԳԵՍ ՄԻՔԱՅԵԼՅԱՆ**

Յայաստանի ԳԱԱ ակադեմիկոս,  
պատմական գիտությունների դրվագոր,  
պրոֆեսոր, ՀՀ ԳԱԱ Պատմության ինստիտուտի  
հայ գաղթավայրերի պատմության բաժնի վարիչ:  
Հիմնական աշխատությունները վերաբերում են  
հայ գաղթավայրերի, Արցախի եւ Յայոց  
Տեղասպանության պատմության հարցերին:

# ՀԵՂԻՆԱԿԻ ԿՈՂՄԻՑ

Տպագրվող աշխատանքի համառոտ տարրերակը՝ «Հայկական ապստամբությունների» և «լրտեսության» մասին եւ հայոց ինքնապաշտպանական մարտերը երիտթուրքական ջարդարարների դեմ 1915 թ.» վերտառությամբ զեկուցումը, հեղինակը կարդացել է 1996 թ. հոկտեմբերի 23-25-ը Գերմանիայի Բոխում քաղաքում տեղի ունեցած միջազգային գիտաժողովում, որը կազմակերպել էր Բոխումի համալսարանի պատմության ֆակուլտետի արեւելյան եւ հարավ-արեւելյան Եվրոպայի պատմության ամբիոնը եւ կրում էր «Գերմանիան, Կովկասը եւ Հայաստանը 1878-ից մինչեւ այսօր» անվանումը:

Գիտական նստաշրջանը, որի թեմատիկան ընդգրկում էր մոտ 120-ամյա ժամանակաշրջան եւ որին Գերմանիայի տարրեր քաղաքների տասնյակ մասնագետների հետ միասին մասնակցում էր նաև Հայաստանի գիտական պատվիրակությունը, աչքի էր ընկենում ներկայացված զեկուցներում լուսաբանվող հարցերի բազմազանությամբ։ Երեք օր տեսած նստաշրջանում ընթերցվեցին 25 զեկուցում. ընդ որում երկու-երեք զեկուցումներից հետո տեղի էին ունենում դրանց քննարկումները, որոնք հաճախ վերածվում էին իսկական գիտական անկաշկանդ բանավեճերի՝ հարցերի ու մոտեցումների լայն ու հիմնավոր պարզաբանմամբ։ Եթե ընդհանուր հայտարարի թերենք զեկուցումների թեմատիկ ուղղվածությունը, ապա պետք է առանձնացնենք հետեւյալ հիմնահարցերը՝ ազգային-էթնիկական ընդհանրությունները եւ դրանց փոխհարաբերությունները։ Անդրկովկասում եւ ժողովրդայում 19-րդ դարի վերջին եւ 20-րդ դարի սկզբներին, հայրությական հարաբերությունները, հայոց ցեղասպանությունը

Թուրքիայում 1915 թ., Հայկական հարցը եւ այլն: Բոլոր գեկուցումները անխտիր աղերսպում էին հայոց նոր եւ նորագույն շրջանի պատմության այս կամ այն իրադարձությանը եւ ներկայացնում էին գիտական եւ արդիական անժխտելի հետաքրքրություն: Դրանց մի մասը աչքի էր ընկնում փաստական նոր նյութի ընդգրկմամբ եւ մանավանդ հարցերի նորովի եւ յուրօրինակ բարձրացմամբ ու մեկնարանմամբ:

Վերը նշված գեկուցումների թվում էին անդրկովկասյան բարարների եւ հայերի հարաբերությունները 20-րդ դարի սկզբներին, տաճկահայ ընդհանուրության զարգացումը, Կովկասի ժողովուրդները նացիոնալիզմի նոր տեսության լույսի ներքո, հայոց ինքնապաշտպանական մարտերը երիտթուրքական հրոսակների դեմ 1915 թ., Հայկական հարցը գերմանաբուրքական հարաբերությունների համատեքստում, հայոց ցեղասպանությունը, Գերմանիան եւ ժողովրդի բնաշնչման հետեւանքները միջազգային իրավունքում, նոր աղբյուրներ Օսմանյան կայսրության մեջ հայերի նկատմամբ իրականացրած ցեղասպանության սոցիալ-տնտեսական պայմանների շրջանակների վերաբերյալ, 1915 թ. հայոց ցեղասպանությունը պատմական հեռանկարում, գերմանաբուրքական հարաբերությունները եւ Հայաստանի հիմնախնդիրները, Հայաստանի Հանրապետությունը Մերձավոր Արևելքի ստրատեգիական եւ քաղաքական համակարգում եւ այլն:

Նշենք մի կարեւոր հանգամանք. գիտական նստաշրջանի բնորոշ հատկանիշը անպայման այն էր, որ 1915 թ. Թուրքիայում կատարված հայոց ցեղասպանությանն առնչվող հարցերը լուսաբանող օտարերկրացի հեղինակները անվերապահորեն ընդունում էին հայ բնակչության նկատմամբ - Թուրքիայում գործադրված ցեղասպանության փաստը, հիմնավորում նրա իրականացման պայմանները, շեշտում, որ այն երիտթուրքերի կողմից պետական մակարդակի բարձրացրած միջոցառում էր: Հայոց ցեղասպանության հարցերին անդրադարձող գեկուցողները դրանք լուսաբանում էին ժամանակի սոցիալ-քաղաքական ու տնտեսական պայմանների, ինչպես նաև միջազգային հարաբերությունների զարգացման հետ սերտորեն առնչված: Հենց դա էլ հնարավորություն էր տվել գեկուցողներին

նշված հարցերի ու խնդիրների հետազոտումը կատարել գիտական բարձր մակարդակով՝ փաստական նյութի համեմատական վերլուծման հիման վրա: Կարևոր է նաև շեշտել, որ միջազգային գիտական այդ հեղինակավոր նստաշրջանում հայոց ցեղասպանության հարցերի շուրջը հանդես եկած գեկուցողները, վճռականորեն դատապարտելով երիտրուրքերի հակահայկական քաղաքականությունը, այն որակում էին որպես մարդկության դեմ ուղղված ոճրագործություն:

Կասկածից վեր է, որ Բոխումի միջազգային գիտական նստաշրջանը առաջընթաց մի քայլ էր Հայկական հարցի, հայոց ցեղասպանության եւ առհասարակ նոր ու նորագույն ժամանակների հայոց պատմության մի շարք խնդիրների լուսաբանման ուղղությամբ:

# ԳԵՐՄԱՆԱՑԻ ԴԻՎԱՆԱԳԵՏՆԵՐԸ ՀԱՅՈՑ ԽՆՔՆԱՊԱՇՏՊԱՆԱԿԱՆ ՍԱՐՏԵՐԻ ՄԱՍԻՆ (1915)

1915 թ. երիտրուրբական կառավարությունը ծրագրեց եւ իրագործեց արեւմտահայության զանգվածային բնաջնջումը. պետական մակարդակով իրականացրած այդ վայրագության՝ նոր ժամանակների առաջին ցեղասպանության զոհը դարձան 1.5 միլիոն հայեր: Սակայն թուրք ջարդարարները չբավարարվեցին դրանով: Միջազգային հասարակայնության դատապարտող կարծիքին դեմ-հանդիման թուրքական պաշտոնական շրջանները, նրանց մանուկն ու հրապարակախոսությունը իրենց եղեռնագործությունը քարցնելու համար փորձեցին (եւ այժմ էլ փորձում են) ցեղասպանության մեղքն ու պատճառը բարդել նրա գոհերի՝ հայերի վրա: Արդեն ցեղասպանության մահասարսուուր օրերին երիտրուրբական կառավարությունը պաշտոնական միջոցներով եւ մակարդակով սկսեց տարածել այն կեղծիքը, որ իբր բոնագաղթեցումը կատարվում է միայն ճակատամերձ շրջաններում, թելաղրպում է ուազմական նկատառումներով եւ նպատակ ունի կանխելու հայերի լրտեսական գործունեությունը եւ ի շիք դարձնելու նրանց ապատամբական ելույթները: Թուրքիայում ծառայող գերմանացի դիվանագետները եւ այլ պաշտոնատար անձինք իրենց գեկուցագրերում եւ այլ կարգի հաղորդումներում հստակորեն դրսեւրել են իրենց դիրքորոշումը թուրքական կողմի այդօրինակ «արդարացումների», այսպես կոչված հայկական ապստամբությունների, «քանդաների», «լրտեսության» եւ «խոռվության» նկատմամբ, ցույց տալով, որ

հայ բնակչության հասցեին նետված այդ մեղադրանքները անհիմն են եւ ունեն զուտ պրոպագանիժատական նպատակ՝ ապակողմնորոշելու միջազգային հասարակական կարծիքը եւ մոլորության մեջ զցելու համաշխարհային հանրությանը:

Նախքան բուն հարցի քննության անցնելը անհրաժեշտ է կատարել հետեւյալ ընդմիջարկումը: Հարցն այն է, որ խնդրու առարկա թեմայի լուսաբաննան համար հրապարակի վրա կան թե՛ հայկական եւ թե՛ անգլո-ֆրանսիական հարուստ նյութեր: Սակայն տվյալ դեպքում գաղափարական-քաղաքական պայքարի բերումով առավել կարենություն են ստացել գերմանական փաստաթղթերը, եւ դա այն պատճառով, որ բուրքական «արդարացումները» եւ հայերի հասցեին ուղղած մեղադրանքները ժխտում են ոչ թե առաջին աշխարհամարտում բուրքերի հակառակորդները, այլ նաեւ նրանց իսկ բարեկամ գերմանացիները, որոնց դեմ բուրքական կողմը այլևս անկարող է նիզակ ճոճել եւ շարունակել այն ստահող պնդումները, թե դրանք իրենց հակառակորդների թիսած փաստաթղթերն են: Հողվածում օգտագործվող նյութերը քաղել ենք կայզերական Գերմանիայի արտգործնախարարության քաղաքական արխիվից (Բոնն), ուր դրանք ժամանակին հայտնվել եւ կուտակվել են՝ ըստ գերատեսչական պատկանելության:\*

1915-1918 թթ. Թուրքիայից հղած իրենց պաշտոնական գրություններում գերմանական դիվանագետներն անընդիատ հաստատում էին այն իրողությունը, որ հայոց ցեղասպանությունն իրագործող բուրքական ուժերը՝ կանոնավոր եւ անկանոն զորախմբերն ու ավագակային բանդաները, անմիջականորեն դեկապարպում էին Երիտրության Զեմինտի (կոմիտեի) որոշմամբ եւ պարտավոր էին անառարկելիորեն ենթարկվել դրան:՝<sup>1</sup> Նշված առիթով Հայնրիխ Ֆիրբյուխերը՝

\* Politisches Archiv des answärtigen Amts des kaiserlichen Deutschlands (այսուհետեւ՝ Politarchiv):

<sup>1</sup> Հայոց ցեղասպանության վերաբերյալ գերմանական փաստաթղթերի առերսով տես մեր հոդվածը «Հայոց ցեղասպանությունը գերմանացի դիվանագետների հաղորդագրություններում» (տես «1915 թ. հայոց ցեղասպանությունը. Պատմության եւ պատմագրության հարցեր», հոդվածների ժողովածու, Երևան, 1995 թ., էջ 21-35):

1915-1918 թթ. Թուրքիայում պաշտոնավարող գերմանական գեներալ Լինան ֆոն Զանդերսի քարգմանիցն ու համհարզը, մեջքերել է Խալեարի հետեւյալ կարգադրությունը, որ նա 1915 թ. սեպտեմբերի 15-ին իշեցրել էր Հալեպի ոստիկանապետին. «Ձեզ արդեն հայտնի է այն մասին, որ Զեմինետի ցուցումով որոշված է գլխովին ոչնչացնել Թուրքիայում ապրող հայերին: Նրանք, ովքեր դեմ դուրս կցան այդ որոշմանը, չեն կարող թողնվել զբաղեցրած պաշտոններում: Որքան էլ որ դաժան լինեն գործածվող միջոցառումները, պետք է վերջ դրվի հայերի գոյությանը: Ոչ մի ուշադրություն չդարձնեք ոչ կանանց, ոչ երեխաներին եւ հիվանդներին, ոչ էլ խոճի խայրի վրա: Ներքին գործերի մինիստր՝ Խալեար»:<sup>1</sup>

Քննարկվող հարցի համոզիչ լուսաբանման տեսակետից կարեւոր է քաղվածքներ բերել գերմանական հյուպատոսների գեկուցագրերից՝ թեմայի հիմնավորման պահանջին համեմատ փոքր-ինչ ավելի ընդարձակ տեղ տալով փաստական նյութի ներկայացմանը: Այսպես, Ալեքսանդրետի փոխիյուպատոս Հռոֆմանը 1915 թ. նոյեմբերի 8-ին հայտնում էր. «Այլ է խնդիրը, երբ հայերի բռնագաղթեցումը կապում են այն երկուով հետ, որ իբր թե թշնամու ներխուժման պարագայում հայերը, ինչպես Վանում եր, կարող են հանդես գալ թշնամու հետ համատեղ: Այդ երկյուղն անկասկած հիմնավորված կլիներ, եթե այն վերաբերեր ոչ միայն հայերին, այլ նաև Թուրքիայի մյուս քրիստոնյաներին եւ անգամ շատ մահմեղականների, ինչպես Բեղերան կուսակցության քրդերին եւ Իրաքի ու Արաբիայի արաբական նշանավոր խոշոր ցեղերին: Համենայնդեպս, ակնհայտ է, որ դրանով կարող է արդարացվել միայն այն տարածքների մաքրումը, որոնք գտնվում են Վտանգի տակ, այսինքն՝ ամենից առաջ առավիճյա շրջանների եւ Էտապային ճանապարհների երկայնքով ընկած մարզերի տարածքները, բայց ոչ երեք արտաքսումն առհասարակ: Դրան համապատասխան, հայերի դեմ հարուցվող մեղադրանքներին շտալով լուրջ նշանակություն, թերեւս ճշմարտությանը բոլորից մոտ է այն կարծիքը, որ

<sup>1</sup> Heinrich Vierbücher. Armenien 1915. Die Abschlachtung eines Kulturvolkes durch die Türken. Berlin, 1987, S. 82 (Anhang).

թուրքական կառավարությունը պատերազմը դիտել է որպես ցանկալի առիջ այն բանի համար, որպեսզի ներկայացրած բարենպաստ իրադրության մեջ մեկընդիշյատ ոչնչացնի հայ քրիստոնյա բնակչությանը, որը բաղաքականապես, իսկ մահմեդական-թուրքական տեսակետից նաև տնտեսապես կառավարության համար դարձել է մի ծանր բեռ»:<sup>1</sup> Այնուհետեւ Հոֆմանը փակագծերի մեջ հարկավոր է համարել նշել հետեւյալը. «Ես, իհարկե, գիտակցում եմ, որ այս դիտողությամբ ոչ մի նոր բան կայզերական կառավարությանը չեմ հայտնում. այստեղ ես այն բերում եմ լիակատարության համար»:<sup>2</sup> Պարզորոշ կերպով եւ կոռեկտության սահմանները պահպանելով՝ Հոֆմանը ակնարկում էր, որ իր կառավարությանը դա հայտնի է:

Թեեւ Հոֆմանի գեկուցագրում ամեն ինչ ասված է պարզ ու հստակ, բայց կարիք է զգացվում մի փոքր շտկելու Վանից հեռու Ալեքսանդրետում նստած եւ այնտեղի դեպքերի իրական ընթացքին սխալ իրազեկված փոխսիյուպատոսին: Նախ, Վանում, ինչպես նաև Շապին Կարահիսարում, Ուրֆայում եւ այլ Վայրերում տեղի էր ունեցել հայերի՝ դեպքերի հարկադրանքով կազմակերպված ինքնապաշտպանություն ընդդեմ մինչեւ ատամները զինված քորքերի, որոնք կառավարության հրանանով ամենուրեք առաջինն էին հարձակվում հայերի վրա: Ինչ վերաբերում է Վանին, ապա այնտեղ թուրքական կանոնավոր եւ անկանոն զորքերը քրդերի հետ միասին սեղմ օդակի մեջ էին առել քաղաքն ու նրա մերձակա գյուղերը եւ արդեն հասցրել էին սրի քաշել հազարավոր հայերի՝ կենդանի մնացածներին հարկադրելով դիմել զենքի եւ պաշտպանվել: Ահա ասածը հաստատող բազմաթիվ վկայություններից մեկը, որը Ուրֆայում գերմանացի

<sup>1</sup> Армянский вопрос и геноцид армян в Турции. Материалы политического архива министерства иностранных дел кайзеровской Германии. Сборник. Составитель, ответ. редактор, автор предисловия, введения и примечаний, доктор исторических наук, профессор Вардес Микаелян (далее Армянский вопрос и геноцид армян). Ереван, 1995, стр. 291 (примечания).

<sup>2</sup> Նույն տեղը:

սարկավագ Յակով Կյունցլերը Հալեպի գերմանական հյուպատոս Ռյուլերին հաղորդել էր Վանից եկած մի ականատես մահմեդականի պատմածով. «Վանի իրավիճակի մասին այնտեղից եկած մահմեդականերից մեկը հայտնեց հետեւյալը,- գրում էր Կյունցլերը: -Վան էին եկել մերձակայքում ապրող քրդերը եւ սկսել հայերի կոտորածը: Նրանք (հայերը-Վ.Ս.) պաշտպանվում էին: Խսկույն եւեթ քրդերին օգնության հասան այնտեղ գտնվող զինվորները. ապա արյունահեղ մարտից հետո հայերը թե քրդերին եւ թե զինվորներին փախուստի մատնեցին եւ քաղաքում դարձան դրության տերը»:<sup>1</sup>

Երկրորդ, Վանի բնակիչների ինքնապաշտպանությունը սկսվել էր մինչեւ ոռոսական զորքերի այնտեղ հայտնվելը եւ առաջ էր եկել թուրքերի սկսած ջարդի պատճառով եւ ոչ ընդհակառակը, ինչպես փորձում էին եվրոպացիների առաջ այն ներկայացնել թուրքերը: Դա շեշտում էր նաև Ռուսաստանի արտգործնախարար Մագնովը՝ 1915 թ. մայիսի 1-ին Լոնդոնի ոռոսական դեսպանին հեռագրելով, թե հայերի համար իմաստ չուներ մինչեւ ոռոսական զորքերի ժամանումը հանդես գալ թուրքերի գերակշիռ ուժերի դեմ:<sup>2</sup> 1915 թ. մայիսի 11-ին Քեռլին ուղարկած հեռագրում Կ. Պոլսում գերմանական դեսպան Վանգենհայմը նշում էր, որ թուրքերը Վանում մարտի ժամանակ տվել էին 1000 զոհ:<sup>3</sup> Գերմանական մեկ այլ փաստաթղթում Վանի դեպքերի մասին ասված էր, որ այն բանից հետո, երբ ապրիլի 15-ին Վանի հայոց երկու առաջնորդներ Վալիի հանձնարարությամբ ծեռնարկած ուղեւորության ժամանակ սպանվել էին նրա իսկ նշանակած ուղեկցող թուրք ժանդարմների կողմից, «երրորդ առաջնորդը՝ Արամը, երկյուղելով համատարած կոտորածից, հայկական քաղաքար վերածում է պաշարողական դրության. նրան հաջողվում է 30 օր դիմադրել թուրքական զորքերին, մինչեւ որ մայիսի 18-ին

<sup>1</sup> Армянский вопрос и геноцид армян. Ереван, 1995, стр. 185.

<sup>2</sup> Геноцид армян в Османской Турции. Сборник материалов и документов. Под редакцией проф. М.Г.Нерсисяна. Ереван, 1966, стр. 149.

<sup>3</sup> Армянский вопрос и геноцид армян, стр. 173.

ուսաները գրավեցին Վանը»:<sup>1</sup> Գերմանական այլ տեղեկությունների նման այս հաղորդումը եւս համապատասխանում է հայկական աղբյուրների տվյալներին:

Հայկական «խոռվությունների» մասին թուրքական «պատճառաբանությունը» հիմնիվեր ժխտում է գերմանական նշանավոր ուազմական եւ դիվանագիտական գրքից, 1915 թ. Երգրումի գերմանական հյուպատոս Շոյբներ-Ռիխտերը: Վերջինս իր պարտքն է համարել ցույց տալ, որ նախապատրաստված հայկական ընդհանուր խոռվություն մասին ապացույց չկա: «Իմ կարծիքով,- գրում էր նա 1915 թ. օգոստոսի 5-ին Կ.Պոլսի գերմանական դեսպանին,- հայկական ընդհանուր կանխամտածված եւ նախապատրաստված խոռվության մասին որեւէ ապացույց բացակայում է»: Հայտնելով, որ Երգրումի վիլայեթում չեն գտել ոչ զենք, ոչ էլ հայերին անվանարկող որեւէ փաստաթուղթ, նա իրավացիորեն մատնանշում էր, որ եթե այնտեղ պլանավորվեր խոռվություն, ապա դրա համար ամենահարմար պահը 1915 թ. հունվարն էր, «եթր ուսուները կանգնած էին Երգրումից 35 կմ հեռավորության վրա, եւ ժանդարմերիան Երգրումուն կազմված էր ընդամենը մի քանի հարյուր մարդուց, այն ժամանակ, եթր Երգրումի միայն աշխատանքային գումարտակներում ընդգրկված էին 3-4 հազար հայեր»: Ապա Շոյբներ-Ռիխտերը հանգում է ուղղամիտ մտածող եվրոպացուն վայել հետեւյալ եզրակացությանը. «Ոյն, որ սեփական կառավարության կողմից ճնշված եւ վատ վերաբերմունքի արժանացած եւ, հետեւաքար, այդ պատճառով ուրիշ ազգի եւ հավատի պատկանող սահմանամերձ դժգոհ քնակշությունը միանում է հաղթականորեն ընդառաջ եկող իրեն հարազատ կրոնը դաշտանող հակառակորդին, որը, ընդսմին, իրեն ներկայացնում է նաև որպես ազատարար եւ նրան հրապուրում է իր խոստումներով, ինձ թվում է, որ եթե դա անզամ արժանի էլ է ափսասանքի, այնուամենայնիվ քնական է, եւ նման քաներ տեղի են ունեցել նաև ուազմական գործողությունների մյուս թատերաբեմներում»:<sup>2</sup> Ժխտելով հայերի կողմից

<sup>1</sup> Армянский вопрос и геноцид армян, стр. 455.

<sup>2</sup> Նոյն տեղում, էջ 210-211:

կազմակերպված կանխամտածված դավադրության որեւէ փորձ, նա այս անգամ դիմում է նաեւ մեկ այլ փաստարկման, գտնելով, որ եթե հայերը այդպիսին լինեին եւ զենք ունենային, ապա իրենց բվական գերակշռության պայմաններում եւ բոլոր դեպքերում գտնվելով մահվան սպառնալիքի տակ, նրանք ուժով կղմադրեին բռնագաղթեցմանը: Ընդհանրացնելով իր ասելիքը այս առքիվ, նա դիտել է տալիս հետեւյալը. «Այն, որ այս կոտորածը հնարավոր է դարձել, որ տասնյակ հազարավոր հայեր, ինչպես պատահեց այստեղ (Երզրումում-Վ.Ս.) առանց դիմադրություն ցույց տալու բույլ տվեցին ոչ մեծ բվով քրդերի եւ ավազակախմբերի իրենց նկատմամբ գործադրելու արյունալի հաշվեհարդար, թերեւս, նույնպես այն բանի ապացույցն է, թե որքան անբավարար է իրեն մարտականորեն եւ հեղափոխականորեն դրսեւրում այդ ժողովուրդը... սովորաբար բռնագաղթեցումը ամենուրեք ընթանում էր առանց միջադեպերի եւ այնուիետեւ, ավելի ուշ, նրանք (հայերը) աստվածային կամքին հնազանդվելով՝ բույլ էին տալիս կոտորելու իրենց»:<sup>1</sup>

Սամսունի հյուպատոս Կուկիոֆի 1915 թ. հուլիսի 4-ի հաղորդագրությունից տեղեկանում ենք, որ «հայկական ապստամբությունների» մասին աղմուկ-աղաղակը թուրքական կառավարությունը թխել էր անմեղ ժողովրդի դեմ իր հրեշավոր արարքները սրողելու համար: Հայկական նահանգներն ընդգրկած բռնագաղթեցումը եւ ջարդը այնքան դաժան են եւ այնքան հակասում են մարդկային զգայունությանը, որ անհնարին է դրանց վերաբերվել անտարբեր, որ ժուրդիան ինքն է նախաձեռնել հայերի բռնագաղթեցումն ու բնաջնջումը, դրա համար հայկական շրջաններն ուղարկելով կանոնավոր գործեր եւ մոլեռանդ մահմեդականների խմբեր, գրում էր Կուկիոֆը: «Խոսքը ոչ պակաս, քան մի ամբողջ ժողովրդի բնաջնջման կամ բռնի իսլամացման մասին է,- հայտնում էր նա,- ժողովուրդ, որի ներկայացուցիչներն անմիջականորեն հեղափոխական շարժման շեն մասնակցել ուրեմն անմեղ զոհեր են»: Նրա հաղորդմամբ, Սամսունի շրջանի բոլոր հայկական գյուղերը բռնի կերպով արդեն իսլամացվել էին: Միաժամանակ նա նշում

<sup>1</sup> Армянский вопрос и геноцид армян, стр. 210-221.

է, որ «առանց բացառության բոլոր հայերը՝ տղամարդիկ, կանայք, ծերերը, երեխաները, ընդիուպ մինչեւ ծծկերները, լուսավորչական հավատի մարդիկ, բողոքականներն ու կաթոլիկները պետք է բռնագաղթեցվեն: Ոչ մի հայ քրիստոնյա չի կարող այստեղ մնալ: Երկրի խորքերից եկող լուրերը տեղեկացնում են ամբողջ քաղաքների արտաքսված բնակչության ոչնչացման մասին»: Վանգենհայմին փոխհյուպատոսը հայտնում էր, որ այն բոլոր բողոքներն ու հորդորները, որ նա արել է տեղի բուրք նահանգապետին, իզուր են անցնել. «Ամեն ինչ իզուր է՝ ֆանատիկոսներին հասու չեն բանականության փաստարկները», - գրում էր նա:

Այսօր Թուրքիայի կառավարողների երկաթյա սկզբունքը ամբողջ երկրի իսլամացումն է, հայտնում էր Կուկիովը, ավելացնելով, որ դրա համար գործի են դրվել բոլոր դաժան միջոցները: Բնականաբար Կուկիովին առաջին հերթին հուզում էին Գերմանիայի հասցեին ուղղվող մեղադրանքները, որոնց արդարացի լինելու հարցը թեև նա շրջանցում է, բայց չի դատապարտում:

Ահա այդ առթիվ նրա հաղորդածը. «Այդ գործում (հայերի բնաջնջման մեջ-Վ.Ս.) ամենավատքարագույնն այն է, որ ամբողջ աշխարհը դրա համար մեղադրանքը կրարդի Գերմանիայի վրա, քանի որ թե բարեկամները եւ թե հակառակորդները ենթադրում են, որ Մեծ Դուան (Թուրքիայի) մեջ իշխանությունը լիովին գտնվում է մեր ձեռքերում, որ այդքան կտրուկ միջոցառումը (ցեղասպանությունը-Վ.Ս.) կարող էր իրագործվել միայն Գերմանիայի համաձայնությամբ»:<sup>1</sup>

Իժե մեզ հետաքրքրող խնդրի եւ թե հայոց ցեղասպանության մեջ Գերմանիայի մեղքարաժնի առումով անպայմանորեն ուշադրության են արժանի նաև Արանայի փոխհյուպատոս Բյուզեի հաղորդումները: Կանգ առնենք նրա 1915 թ. հուլիսի 24-ի գեկուցագրի վրա, որը հասցեագրված էր Վանգենհայմին:

Շեշտելով, որ հայ քրիստոնյա բնակչության ոչնչացման

<sup>1</sup> Politarchiv, R 14086, Ab. 22101. Տես նաև Արմանский вопрос и геноцид армян, էջ 194-197:

բոլոր միջոցները գտնվում են կառավարության ձեռքում եւ դրանց իրականացումը նշանակում է «ոչ ավել ոչ պակաս, քան պրովինցիայի ոչնչացում» (այսինքն՝ հայկական վիլայեթների ոչնչացում-Վ.Ս.), Բյուզեն կարծում է, թե երիտրուրքական կառավարությունը հազիվ թե գիտակցի դրանց ծանր հետեւանքները երկրի հետագա զարգացման համար։ Որպես Եվրոպացի եւ կրթված մարդ նրա համար անհասկանալի էր այն իրողությունը, որ երիտրուրքերին ամենեւին չէր հետաքրքրում երկրի ապագան։ Տվյալ դեպքում նրանց միակ խնդիրը ժուրդիայի բնակչության համաօսմանացումն էր։ Բայց Բյուզեն եւս եզրակացնում է, որ «հայերի բռնագաղթեցման՝ ռազմական եւ քաղաքական դրությունից բխող գաղափարի հիմնավորումն ու պաշտպանությունը կանոնավոր ստուգման դեպքում կորցնում է իր ուժը»։ Աչքի առաջ ունենալով Աղանայի վիլայեթի տարածքը, նա կտրականապես ժխտում է «հայոց լուտեսության» մասին տարածվող լուրը։ «Համենայնդեպս,- գրում է նա, - որքանով որ նկատի են առնվում Աղանայի պայմանները (ուր ռազմական առումնով ոչ մի կարեւոր քան մատնանշել չի կարելի), հայկական լուտեսության վերաբերյալ կասկածները դատարկ պատրիվակ են»։ Աղանայի քաղաքական իրավիճակին տեղյակ Բյուզեն վկայում էր, որ այնտեղ «հայկական գաղտնի կամ հեղափոխական միություններ կամ նման քաներ գոյություն չունեն»։ Այնուհետեւ իր գեկուցագրում նա պարզորշ կերպով բարձրացնում է մի հարց, որին սակավ կամ ավելի շեշտադրված հանդիպում ենք նաև գերմանական մյուս դիվանագետների հաղորդագրերում։ Նա նախ նշում է, որ Գերմանիայի եւ Ժուրդիայի միջեւ տիրող հարաբերությունների յուրօնակրության պայմաններում հասարակական կարծիքը քաժանում է այն տեսակետը, որ թուրքական միջոցառումները, այն է՝ հայոց ցեղասպանությունը, իրագործվում են Գերմանիայի համաձայնությամբ եւ այդ պատճառով թուրքերի կողմից կիրառվո՞ւ հատկապես ժողովրդին խորապես վերաբերող միջոցառումը անպայմանորեն դիտվում է որպես մի կարգադրություն, որն հիմնվում է «գերմանացիների

հավանության, դեռ ավելին՝ նրանց կողմից սադրած լինելու վրա»:<sup>1</sup>

Ակնհայտորեն երեւում է, որ Բյուզեն Թուրքիայում սրափ մտածող գերմնացի դիվանագետներից մեկն էր, և Գերմանիայի մեղսակցության մասին իր մտահոգությունը նա արտահայտել էր տակավին 1914 թ. դեկտեմբերին՝ Վանգենհայմին հայտնելով, որ Արանայի մարզի հայերի շրջանում տիրում է համընդհանուր երկյուղ, ըստ որի պատերազմում Գերմանիայի հաղթանակի պարագայում «քուրքական հողում վերջ կդրվի հայ ժողովրդի գոյությանը, քանի որ Գերմանիան Թուրքիայում հայերի հետապնդումների ժամանակ պաշտպանում էր քուրքական կառավարությանը և խրախուսում նրա գործողությունները»:<sup>2</sup>

1915 թ. հուլիսի 24-ի գեկուցագրում Բյուզեն շոշափել է նաև հայոց ցեղասպանությունը կանխելու խնդրում Գերմանիայի միջամտության հարցը: Նա նրբանկատորեն Վանգենհայմի հայեցողությանն էր քողնում այն հարցը, թե պե՞տք է արդյոք գերմանական քաղաքականության համար «համատեղ բարոյական պատասխանատվությունից, քաղաքականություն, որը (Քուրքական) ամենալայն շրջաններում դիտվում է որպես միանգամայն բնական, եզրակացություն անել միջամտելու պարտականության մասին (այն դեպքում, եթե իրադրությունների բերումով նման հնարավորությունը չի բացառվում): Համենայնդեպս գերմանական ֆիրմաների (Թուրքիայում) հայտարարությունները ենթարկված են մեր միջամտության հնարավորության մասին կարծիքի ազդեցությանը»:<sup>3</sup>

Այն, որ «հայկական բանդաների» և «խոռվությունների» մասին լուրերը քուրքական պղոպագանդիստական մեքենայի կողմից սարքված կեղծիքներ էին, վկայում են նաև գերմանական գեներալներ Կրեսն ու Լոսովը, որոնք պատերազմի ժամանակ քուրքական բանակում զբաղեցրած զինվորական բարձր պաշտոնների բերումով ավելի քան իրազեկ

<sup>1</sup> Politaraniv/ Konst./Ankara 96, Ab. 5932-10<sup>12</sup>.

<sup>2</sup> Նոյն տեղը, R 14085, Ab. 388.

<sup>3</sup> Նոյն տեղը, Ab. 5932-10<sup>12</sup>.

Էն անցուղարձերին, գիտեին թուրքական կառավարության եւ գերագույն հրամանատարության պլանները, նաեւ՝ մասնակից էին դրանց մշակմանը։ Գնդապետ Կրես ֆոն Կրեսենշտայնը (Ֆրանկենշտայն) թուրքական 4-րդ բանակի գլխավոր շտարի պետն էր, իսկ 1918 թ. արդեն գեներալի կոչումով գրադեցնում էր Վրաստանում Գերմանիայի գերագույն կոմիսարի պաշտոնը։ 1915 թ. նոյեմբերին նա Հալեպի հյուպատոս Ռյոսելիի ուշադրությունը հրավիրում է այն բանի վրա, որ «Երբ թուրքերը կարգադրում են բռնազարդի ճանապարհին սպանել հայ տղամարդկանց, նրանք դիմում են այն պատրվակին, թե պետք է պաշտպանվեն խոռվությունից, երբ բռնարարվում են առեւանգվում են կանայք եւ երեխաներ, նրանք դիմում են այն պատրվակին, թե չեն կարող վերահսկել քրդերին ու ժանդարմներին»։<sup>1</sup> Նոյեմբան հստակ էր գեներալ Լոսովի կարծիքը, որը 1918 թ. գերմանական կառավարությունից պահանջում էր կանխել կենդանի մնացած հայերի ոչնչացումը թուրքերի կողմից։ Մերկացնելով Ենվերի եւ Թալեարի երեսպաշտությունը, նա արեւելահայերին եւ արեւմտահայ փախստականներին թուրքական գործերի առաջխաղացման հետեւանքով առաջացած վերահաս կործանումից փրկելու համար իր կառավարությանը առաջարկում էր «անմիջական ճնշում գործադրել թուրքերի վրա եւ դիմել անհապաղ գործողությունների»։<sup>2</sup>

1918 թ. փետրվարի 17-ին խիստ գաղտնի մի գեկուցագրով ույիստագի անդամ, կաթոլիկական եկեղեցու քաղաքական-քարոզական գործերին մասնակից եւ քաջատեյակ Երցբեգերին է դիմում Կ.Պոլսում գերմանական մինիստրության Օպենհայմը։ Երցբեգերի գնահատմամբ «խիստ վստահելի այդ աղբյուրը» վճռապես հերքում է թուրքական իշխանությունների սարքած եւ դաշնակից ու չեզոք երկրներում տարածած նրանց պաշտոնական շրջաբերականը այսպես կոչված «հայկական ապստանք բանդաների» մասին, նշում դրա քաղաքական-պրոպագանդիստական ուղղվածությունը՝ հայոց

<sup>1</sup> Армянский вопрос и геноцид армян, стр. 263.

<sup>2</sup> Politarchiv, R 22340, Ab. 1061.

ցեղասպանության հարցում միջազգային հանրությանը մոլորության մեջ զցելը: Ներելի է մի փոքր ավելի ընդարձակ քաղաքածք կատարել նրա հաղորդումից, նաև ավանդ որ այն մի լուրջ ապահով է նաև այսօր այդ կեղծիքները շրջանառության մեջ դնող բուրք եւ բուրքաֆիլ հրապարակախոսներին ու պատմաբաններին: «Թուրքական ցամաքային գորքերի օպերատիվ հաղորդագրության մեջ, զեկուցում է ռեզիլենտը, խոսք է գնում ապստամբ բանդաների մասին, որոնք իբր թե դաժանորեն են վարվել բուրք ազգաբնակչության հետ: Ազգությունը չի նշանաւում: Ես իսկույն կոահենցի, որ խոսքը կարող է գնալ հայերի մասին: Իմ ենթադրությունը հաստատվեց, երբ ինձ գաղտնի կերպով ցույց տրվեց մի երկար հաղորդագրություն, որը բուրքական կառավարությունը ուղարկել էր դեսպանորդներին, հավասարապես նաև մյուս ներկայացուցիչներին դաշնակից եւ չեզոք երկրներում... Այն նաև տրվել է Բեռլինի միսիային՝ Վոլֆի բյուրոյին փոխանցելու համար: Այստեղ (Կ. Պալսում-Վ.Ս.) քրիստոնյա շրջաններում ուժեղ անհանգստություն է տիրում այն բանից, որ խոսքը զուտ պատրվակի մասին է, որը կարող է օգտագործվել երկրի ներսում հայերի եւ քրիստոնյաների մնացորդները ոչնչացնելու համար: Բոլորը համոզված են այն բանում, որ խոսքը բուրքական իշխանությունների հորինած կեղծիքի մասին է (ընդգծում՝ Վ.Ս.): Այդ հաղորդագրությունում զետեղված երեք դեպքերի շարադրանքը ի հայտ է բերում այնքան հակասություններ, որ նրան լիակատար իրավունքով պետք է վերաբերվել անվստահությամբ: Այսպես, վարկածներից մեկում ասված է, որ իբր թե հայերը այրել են հարյուր մահմեղականների, մինչդեռ մյուս հաղորդագրության մեջ նրանք հազարն են: Հայերի հետապնդումները սանձազերծվում են այն տարածքի վրա, որը մինչեւ այժմ գրավված էր ոուսական գորքերի կողմից: Որքան ինձ հայտնի է թերթերից, բուրքերը նկատի ունենալով կնքված պայմանագիրը (զինադադարը-Վ.Ս.), ոչ մի իրավունք չունեն առաջ շարժելու իրենց գորքերը, թեկուցել այդ մարզը ազատագրված է ոուսներից: Թերեւս այս պարագայում հնարավորություն ներկայանա մեր

դիվանագիտության միջամտության համար»:<sup>1</sup>

Դժվար չէ նկատել, որ բերված տեքստում հատկապես առանձնանում են երեք հարց. առաջին՝ հերքվում է «հայկական բանդաների» մասին թուրքական պաշտոնական հաղորդումը, երկրորդ՝ այդ հերքումը ոչ միայն ուզգիդենտի անձնական կարծիքն է, այլ նաև Խուրքիայի ողջ քրիստոնյա բնակչության, եւ երրորդ՝ Գերմանիայի միջամտության մասին հաղորդումը:

Վերջին խնդրի կապակցությամբ ուզգիդենտը կարեւորել է հատկապես կանգ առնել Գերմանիայի եւ Ավստրիայի պատասխանատվության հարցի վրա: Նա ուղղակի մատնանշում է, որ աշխարհի քրիստոնյա ժողովուրդները բողոք են բարձրացնելու առ այն, որ նրանք թույլ են տալիս նման հանդուրժողականություն, վճռական քայլեր չձեռնարկելով թուրքական վայրագությունների դեմ: Օպենհայմը այս հարցում ավելի առաջ է գնում եւ հիմնավորում է գոնե 1918 թ. Գերմանիայի միջամտության հնարավորությունն ու անհրաժեշտությունը՝ կանխելու արեւելյան շրջանների հայ բնակչության բնաջնջումը, հիմնավորում է ուազմաքաղաքական իրադրությանը ծանոթ անձի վստահությամբ, միաժամանակ հասկացնելով, որ այս անգամ Գերմանիայի արդարացման համար շոշափելի եզրեր չեն գտնվելու. նա գրում է. «Եթե փաստորեն նորից կոտորած սկսվի, ապա այդ դեպքում, որքան էլ ես ափսոսում եմ, ստիպված կլինեմ ասել, որ այդ կշտամբանքները հարուցվում են արդարացիորեն: Ընդհակառակը, պատերազմից հետո մեզ համար շատ դժվար կլինի արդարանալ պատճության և մարդկության համաժողովի առաջ: Ներկայումս այնեւս չի կարելի խոսել այն մասին, որ մենք պետք է խոսափենք այն ամենից, որը կարող է երեւալ որպես միջամտություն Խուրքիայի ներքին գործերին եւ վիրավորել մեր դաշնակիցներին (Խուրքիային, ընդգծումը՝ Վ.Մ.): Քանի որ արեւելյան ճակատում տեղի ունեցող գործողությունների եւ Ռուսականայի հետ կնքված զինադադարի հետեւանքով Թուրքիայի հետ խաղը եապես փոխվել է մեր օգտին, մենք կարող ենք եւ պետք է պնդենք Գերմանիայի կամքի վրա, որի

<sup>1</sup> Politarchiv, R 14098., Ab. 10208.

համար նման շարագործությունները զգվելի են: Բայց խաղաքարտի վրա է դրված ոչ միայն կայսրության պատիվը, այլև գերմանական կատողիցիզմի հեղինակությունը»:<sup>1</sup> Ամեն ինչ ասված է հստակ, տեղ չտալով կասկածելի հետեւթյունների համար, ասված է խիստ գաղտնի՝ իշխանություններին խորհուրդ տալու ծգտումով:

Թուրքական իշխանությունները վերաբերյալ կեղծիքները, որպես կանոն, տարածում էին հայկական ջարդեր սկսելու նախօրյակին՝ միջազգային կարծիքը ապակողմնորոշելով «հայկական բանդաների» մասին նմանօրինակ այլ լուրերով: Դա հաստատում է նաև ավստրիացի հայտնի հրապարակախոս դրկտոր Ստեֆան Շտայները: 1918 թ. ապրիլի հույսի ամսաներին թուրքական գլխավոր հրամանատարության կենտրոնակայանը նրան՝ Թուրքիայում ավստր-հունգարական մամուկի կենտրոնի ներկայացուցչին եւ թուրքական կառավարող շրջանների հետ բարեկանական կապերի մեջ գտնվող գործչին, որը ընդ սմին վայելում էր վերջիններիս համակրանքն ու վստահությունը, հրավիրում է Արեւելյան Անատոլիա այն հաստատ հույսով, որ նա կհաստատի հայերի դեմ թուրքերի հարուցած մեղադրանքները: Բայց ավստրիացին չընկավ թուրքերի լարած թակարդը: Ավելին, ավստր-հունգարական կառավարությանը ներկայացրած իր զեկուցագրում նա մերկացրեց թուրքական իշխանությունների նենգ մտադրությունը տեղյակ պահելով, որ հայկական կոտորածները կազմակերպելուց առաջ թուրքերը, որպես կանոն, տարածում են այն կեղծիքը, թե «հայերը ամենամեծ ոճրագործներն են աշխարհում, իսկ թուրքերը լոկ հայկական բարբարոսությունների զոհերն են»:<sup>2</sup>

Որոշակի հետաքրքրություն ունի Թուրքիայում երկար տարիներ միախոներական գործունեություն ծավալած բողոքական հոգեւորական պաստոր Շտիրի ամփոփիչ նամակը

<sup>1</sup> Politarhiv, R 14098, AB . 10208.

<sup>2</sup> Artem Ohandyanian. Armenien. Der verschwiegene Volkermord. BÖLAU Verlag. Wien-Köln-Garz. 1989.156.

«Հայ ժողովրդի բռնազարքեցումը» վերանագրով (1917 թ. օգոստոս): Գերմանիայի ավետարանական միսիոներական օգնության դիրեկտոր Ա. Շրայբերը նույն թվականի նոյեմբերի 28-ին Ծտիրի հաղորդումը հանձնում է արտգործնախարարության տնօրինությանը: Ծտիրն այն մարոկանցից էր, որոնք խիստ քննադատում էին Բեռլինում հաստատված Վոլֆին և նրա բյուրոն՝ քուրքամետ և հակահայկական միտումների համար: Նույն Վոլֆին մենք մի փոքր հետո դեռ կիանոյիանք 1915 թ. հոկտեմբերին Ուրֆայում նրա կատարած «քաջագործության» առիթով: Ծտիրը նշում էր, որ 1916 թ. Բեռլինում Վոլֆի բյուրոյի միջոցով տարածվում է տեղեկատվություն «հայերի զինված ապստամբությունների և շարագործությունների» մասին: Այդ կեղծ լուրը տարածողները տարբերություն չեն դնում ուսահայերի և արենտահայերի միջեւ: Ուսահայեր, որոնք որպես ուսահպատակներ պարտավոր էին ծառայել ուսական բանակում: Ծտիրը նաև նշում է, որ նմանապես թաքցված են փաստերը քուրքական կառավարության կողմից հրատարակած լուսանկարների ժողովածուում, որը կրում էր «Հայ հեղափոխականների մոլորդություններն ու շարժումը» և պարունակում էր քուրքերեն, անգլերեն, ֆրանսերեն և գերմաներեն տեքստեր: Ծտիրը գրում էր. «Հենց արդ գրքովկին իրազեկ մարդկանց համար բավարար չափով պարզվում է, թե որքան քիչ փաստական նյութ կարող են բերել քուրքերը հայերի հեղափոխական շարժման մասին: Լուսանկարներից կեսի վրա ցույց է տրված հայերից բռնագրավված զենքը, ընդ որում Արեւելքում ցանկացած ժողովուրդ զինված է: Մնացած լուսանկարները... վերաբերում են նախասահմանադրական ժամանակներին, երբ երիտրուրքերը եւս հանդիսանում էին հեղափոխական կուսակցություն և ընդ ամին, մեծ մասամբ ինքնատինքյան հասկանալի ազգային գիտակցության արտահայտմանը»:<sup>1</sup>

Գերմանացի դիվանագետները այս կամ այն առիթով երբեմն հստակ կերպով ուշադրություն են դարձրել հայոց ինքնապաշտպանական մարտերին: Արդեն թոռուցիկ նշվեց

<sup>1</sup> Politarchiv, R 14098, Ab. 39028.

Կանի հերոսամարտի մասին: Կան հակիրճ, բայց հստակ ու հավաստի տեղեկություններ նաեւ Շապին-Կարահիսարի, Սվեդիայի, Զեյքունի եւ Ուրֆայի հերոսամարտերի մասին: Մի փոքր կանգ առնենք դրանց վրա: Սակայն նախքան այդ նյութերը ներկայացնելը, առանձնացնենք մի կարեւոր հանգամանք: Գերմանացի դիվանագետներից եւ ոչ մեկը չեր բարձրացել այն գիտակցության մակարդակին, որպեսզի ծանաշեր հայ ժողովրդի ազատագրական պայքարի իրավունքը: Եւ տվյալ դեպքում տարօրինակ ոչինչ չկա: Կայզերական Գերմանիայի քաղաքական գործիները չեն լինի նրանք, եթե որեւէ ժողովրդի, այդ բվում նաեւ հայերի համար վերապահեն նման «արտոնություն»: Բայց դա, իհարկե, չի ժխտում հայոց պաշտպանական կոիշների մասին նրանց հաղորդած տվյալների նշանակությունը:

Դիմենք Շուլենբուրգի հաղորդմանը: Գերմանական կապի գորամասի կապիտան Շուլենբուրգի ճանապարհորդական նոքերում հանդիպում ենք Շապին Կարահիսարի հայերի ինքնապաշտպանության սեղմ նկարագրությանը: Դատելով հայկական աղբյուրների հաղորդումներից, գերմանացին իիմնականում ստույգ տեղեկություն է տալիս շապինկարահիսարցիների ինքնապաշտպանության մասին: Այդ գեղեցիկ քաղաքը, գրում է նա, որը աշխույժ եւ առեւտրական կարեւոր կենտրոն էր, մարտերից հետո գրեթե լիովին ավերվել էր, կրակի ճարակ դարձել եւ նրա 5000 տներից պահպանվել էին ընդամենը 100-ը: Նրա հաղորդմանը 4000 հայեր՝ տղամարդիկ, կանայք եւ երեխաներ, ինքնապաշտպանության օրերին հին ամրոցում անցնում են պաշարողական դրության եւ այնտեղից գնդակոծում քաղաքում նստած բուրքական գորքերին: Մարտերը տեսում են 20 օր, բուրքերը նարտի են նետում 2500 հետեւակայինների եւ 9սմ տրամագծով դաշտային հրանոքներ ու անհամենատ գերակշիռ ուժերի ու հրանոթային անընդեզ համազարկերի ճնշմամբ գրավում են քաղաքը: Բարձունքում գտնվող բոլոր հայերին բուրքերը սպանում են, հայտնում է Շուլենբուրգը: «Միայն երիտասարդ աղջիկներին, ինչպես միշտ, խնայել են, այժմ նրանց կարելի է հանդիպել շրջակա

հարեմներում, ուր նրանց պահում են որպես աղախիններ»:<sup>1</sup>

Նկարագրելով կարահիսարցիների կանգնեցրած պաշտպանական դիրքերը, Ծովենքուրզը առանձին ուշադրություն է դարձնում պատճեններին, որոնք շարված էին քարով՝ շերտ առ շերտ։ Ըստ նորի հեղինակի, պաշարվածների մեծ մասը մնացել էր կենդանի, եւ նրա հաշվարկով սպանվածների թիվը կազմել է ընդամենը մի քանի հարյուր մարդ։ Կարծում ենք, Ծովենքուրզը սխալվում է։ Նախ, իր պատճության հենց սկզբում նա հայտնում է, թե՝ որովհետեւ ժայռի վերեւում հնարավոր չի եղել սպանվածներին թաղել, «քարե պատճենները շրջել են սպանվածների վրա» եւ, բնականաբար, այդօրինակ սպանվածները չեն կարող մտնել նրա հաշվարկումների մեջ։ Բացի այդ, բուրքերը միշտ չեն, որ բոլորին սպանում էին տեղում։ Նա նրանք անում էին նաև գերվածներին այլ վայր տեղափոխելուց հետո։

Սուսա լեռան (Սվենիայի) տեւական մարտերի մասին պատճող նյութերից բերենք երկու տվյալ։ Ըստ Ռյոսլերի 1915 թ. սեպտեմբերի 27-ի հաղորդման, այդ ժամանակ մուսալեոցիների պայքարը դեռևս ուժգնորդեն շարունակվում էր։ «Անտիռի (Սվենիայի) շրջանում ապստամբներին ճնշել դեռևս չի հաջողվել,- գրում էր նա։ -Այս ամսի 20-ին այնտեղ հերթական գորքեր են ուղարկվել»:<sup>2</sup> Ըստ ավելի հետաքրքրական է մուսալեոցիների մղած հերոսամարտերի մասին մեզ արդեն ծանոթ Հոֆմանի դիրքորոշումը՝ Գերմանիայի հասցեին ուղղված սուր կշտամբանքով եւ հեռու գնացող քաղաքական հետեւությամբ։ Հիշենք, որ նա Ալեքսանդրեսի փոխհյուպատոսն էր, ուրեմն՝ իրադրությանն ու դեպքերին ըստ ամենայնի ծանոթ անձնավորություն։ Բերենք գեկուցագրի այն հատվածը, որը վերաբերում է ֆրանսիական ռազմանավի կողմից մուսալեոցիներին փրկելու էպիզոդին եւ որի վրա էլ նա կառուցել է պատերազմից հետո Գերմանիային մեղադրելու հիմնավորումը։ Նա գրում է. «Այդ հարցում ես չեմ կարող պատկերացնել ավելի ազդու ազիտացիոն նյութ, քան հետեւյալ

<sup>1</sup> Politarhiv, Konst./Ankara 96, R 21019, zu Ab. 13891<sup>16</sup>.

<sup>2</sup> Նոյն տեղում, R 14088, Ab . 30049.

պատկերը՝ մի կողմում Գերմանիան է, քուրքերի հզոր դաշնակիցը, որն անվրդով թույլ է տալիս դեպի անապատ կործանման ուղարկել հարյուր հազարավոր կանանց եւ երեխաների, իսկ մյուս կողմում ֆրանսիական ռազմանավերը, որոնք (Սվեդիայի) տակ նավի վրա են առնում 6000 այդ դժբախտներին եւ տեղափոխում անվտանգ վայր, դժբախտներ, որոնք արդեն կարծում էին, թե դատապարտված են մահվան եւ ցանկանում էին մեռնել գրնե զենքը ծեղքներին: Արդեն պարզ են դրա հետեւանքները գերմանական անվան հեղինակության համար Ծուրքիայի քրիստոնյաների շրջանում»:<sup>1</sup>

Ծովելով Հոֆմանին, նշենք, որ հայոց ցեղասպանության հանդեպ գերմանական կառավարության բոնած հակահայ դիրքի պատճառով Գերմանիան դատապարտման ենթարկվեց ոչ միայն «Ծուրքիայի քրիստոնյաների շրջանում», այլ նաև առաջադեմ մարդկության կողմից ամբողջ աշխարհում: Հոֆմանն ու մյուս դիվանագետները նշված աղերսով հաճախ նշում էին միայն Ծուրքիայի քրիստոնյա շրջանները՝ պարզապես ելնելով տվյալ պահին Ծուրքիայում տիրող քաղաքական մքննորսից:

Վավերական եւ համեմատաբար ընդարձակ նյութեր են պահպանվել Ուրֆայի ինքնապաշտպանության վերաբերյալ: Վերցնենք դրանցից երկուսը՝ Ուրֆայում գերմանական սարկավագ, նոյն քաղաքում Գերմանիայի մերձավորաբեւյան միսիայի դեկապար Յակոբ Կյունցլերի եւ Ծուրքիայում գերմանական մինիստր-ռեզիդենտ Օպենհայմի հաղորդագրերը: Կյունցլերը, ազնվագոյն մի անձնավորություն, իր հաղորդագրություններում տվել է Ուրֆայում տիրած դրության համառոտ պատկերն ու բնութագիրը՝ ուրֆահայերի ինքնապաշտպանությունից առաջ, մարտերի ժամանակ եւ հետո:<sup>2</sup> Նա իիմնավորել է, որ Ուրֆայի հայոց ինքնապաշտպանությունը 1915 թ. ամռան ու աշնան սկզբներին քաղաքում եւ նրա շրջակայքում հայ ազգաբնակչության համար առաջացած օրիասական վիճակի հետեւանք էր,

<sup>1</sup> Politarhiv, Konst./Ankara 96, R 14090, Ab. 2889<sup>16</sup>

<sup>2</sup> Армянский вопрос и геноцид армян, стр. 184-186, 222, 252, 323.

տեղահանությունից եւ ոչնչացումից խուսափելու ստիպողական մի քայլ, երբ տեղի թուրք նահանգապետը սպառնում էր այլ վայրերի ու քաղաքների նման Ուրֆայի հայերին եւս բռնագաղթի ենթարկել եւ արդեն ծերբակալել էր մի քանի տասնյակ հայ երեւելիների: 1915 թ. հունիսին Կյունցիերը այն կարծիքն է հայտնում Ռյոսլերին, որ գերմանական բյուկի երկրների հետ ժուրքիայի մեծ բարեկամության եւ սերտ համագործակցության պայմաններում՝ քավական է վերջիններիս մի թերեւ ակնարկը բուրքական կառավարությանը՝ հնարավորին չափ արդարացի վարվելու հայերի հետ, որպեսզի կանխսվի աղետը: Սա ազնիվ հոգեւոր գործի մոլորյալ կարծիքն էր, որը, սակայն, ապացուցում էր գոնե մի քան, այն, որ Գերմանիան եւ Ավստրո-Հունգարիան նոյնիսկ այդ թերեւ ակնարկը չէին ուզում անել եւ չարեցին, քանի որ կայսերական շահախնդրությունները շատ էին գերիշխող եւ «մարդասիրական քաղաքականություն» վարելու ժամանակը չէր: Հունիս-հուլիս եւ օգոստոս ամիսներին, հայտնում էր Կյունցիերը, Ուրֆան բուրքական զորքերի կողմից քանից շրջափակման է ենթարկվում, իսկ սեպտեմբերի 19-ին բուրքերը Ուրֆայում հայերի եւ ասորիների իսկական սպանու են կազմակերպում, որի ժամանակ զոհվում է ավելի քան 300 մարդ:<sup>1</sup> Անդրադառնալով հայերի վիճակին ինքնապաշտպանությունից հետո, Կյունցիերը 1916 թ. մարտի 8-ի դրույթամբ փաստարկում էր. «Ուրֆայում հայեր շատ քիչ կան, եղածներն էլ բարոք փաստորեն քանտում են... կանանցից ոմանք անապատից վերադարձել են, մյուսներին մեկնելու ժամանակ առեւանգել են մահմեղականները: Այստեղ իջեւանատանը շատ եկվորներ կան, եւ դրանք այժմ նրանք են, որոնց հարկավոր է օգնել, եւ այսպես՝ համեմատաբար ոչ մեծ բվով են (հայեր):»<sup>2</sup>

Ուրֆայի ինքնապաշտպանության մասին Օպենհայմի գրառումները Կ. Պոլսի դեսպան Մետերնիխը 1915 թ. նոյեմբերի 29-ին ուղարկում է ուայխսկանցիեր Բետման-Հոլվեգին: Գրառումների հեղինակի համար աղբյուր է հանդիսացել կոմս

<sup>1</sup> Армянский вопрос и геноцид армян, стр. 222: *Տես նաև Politarchiv, Konst./Ankara 170, Ab. 53a.*

<sup>2</sup> Նոյն տեղը, էջ 323: *Տես նաև Politarchiv, Konst./Ankara 100, Ab. 3617.*

Վոլֆ Ֆոն Վոլֆսկելի հաղորդագրությունը: Չնայած վերջինիս թուրքամետ կեցվածքին եւ այն բանին, որ Ուրֆայում թուրքերի համար առաջացած դժվարին պահին հենց նա էր հրամայել ոմքակոծել քաղաքը,<sup>1</sup> այդուհանդերձ, Օպենհայմի հաղորդագրած փաստական նյութը հիմնականում ճիշտ է վերարտադրում դեաքերի ընթացքը: Թուրքոֆիլ գերմանացու միջոցով հիմնական փաստերը այնուամենայնիվ մատչելի են դարձել Օպենհայմին: Վերջինիս գրառում-գեկույցը պահպանվել է երկու տեղ՝ մենք այն նախ քաղել ենք 1987 թ.՝ Դրեզդենի պետական արխիվից, ապա՝ 1989 թ. արդեն նշված քաղաքական արխիվից: Ունենք նաեւ Օպենհայմի հաղորդումը՝ 1915 թ. նոյեմբերին կարծ ժամանակ Կ.Պոլսում Գերմանիայի դեսպանի պաշտոնակատար Նոյրատի սեղմ շարադրմամբ (1915 թ. նոյեմբերի 20): Աղդպած կանցլեր Բետման-Հոլվեգին:<sup>2</sup> Հոկտեմբերի 9-ին Ռյուլերը Նոյրատին իրազեկում է, որ երբ սեպտեմբերի վերջին Ուրֆայի հայերին հայտնի է դառնում իրենց բոնազարեցման մասին, նրանք որոշում են քարիկադրագործել եւ դիմադրել բռնազարդին: Ստորեւ ազատ շարադրմամբ բերում ենք Օպենհայմի գրառումը առանց որեւէ փոփոխման, որը հիմնականում համապատասխանում է հայկական տվյալներին: Չնայած նաեւ վերջիններիս հետ ունեցած տարբերություններին եւ առկա որոշ հակասություններին, կարծում ենք, այն հայ ընթերցողին, մանավանդ մասնագետների համար, որոշակի արժեք է ներկայացնում:

Ըստ Օպենհայմի, ինքնապաշտպանության սկսման համար ազդանշան են ծառայել երկու իրադարձություն: Առաջինը, երբ օգոստոսի վերջին թուրքական ժանդարմները խուզարկում էին հայկական քաղամասը եւ բռնագրավում գենքերը: Հայերը հուժկու գնդակոծությամբ փախուստի են մատնում նրանց, որոնք տալիս են նկատելի կորուստներ: Դրան հաջորդում է զինված թուրքերի կողմից կազմակերպած հայերի կոտորածը: Որոշ ժամանակ տիրած անդրբից հետո տեղի է

<sup>1</sup> Армянский вопрос и геноцид армян, стр. 432.

<sup>2</sup> Staatsarchiv Dresden, Akten 152, pp. 27-29; Politarchiv, R 14089, Ab. 34383. Տես նաեւ Արմանский вопрос и геноцид армян, стр. 251-255.

ունենում երկրորդ իրադարձությունը՝ կրկին կրակոցներ հայկական քաղամասում։ Ըստ Օպենհայմի, դրանց պատճառը չի բացահայտվում, այնինչ հայտնի էր, որ այդ պրովոկացիան սարքել էին բուրքերը՝ հայկական քաղամասը կրկին ժանդարմներ մտցնելու պատրվակով։ Ժանդարմերիայի այդ ուժերին ես հայերը ետ են մղում, եւ բոլոր այն հայերը եւս, որոնք գտնվում էին հայկական քաղամասից դուրս, շտապ կարգով տեղափոխվում են այնտեղ։ Ամենակարծ ժամանակում հայերը բարիկադավորվում են եւ անցնում պաշտպանական դրության։

Հայկական քաղամասը, նշում է հեղինակը, գրադեցնում էր քաղաքի գրեթե կեսը, տեղաբաշխված էր բլրի վրա եւ շատ հարմար իր պաշտպանության համար։ Բլրուն ուներ շատ քարանձավներ։ Հայերը, պատմում է Օպենհայմը, շատ հնարամտորեն իրենց տներից դեպի քարանձավները անցկացրել էին ուղեմատույցներ եւ ինչպես դրանցում, այնպես էլ խորը հորերից անցկացված կողամասերում քաքցրել էին զենքի ու զինամքերքի պաշտպաները (ավելի ուշ, հայոց դիմադրությունը հիմնականում ճնշելուց հետո, ստորգետնյա այդ կառույցները հայերի համար ծառայում էին որպես վերջին քարստոցներ, որոնք դժվար էր բացահայտել)։ Ժանդարմասի բոլոր տները կառուցված էին քարից՝ մասամբ շատ ամուր կերպով։ Նույնիսկ տների ռազմահանդերձման ժամանակ, դրանց պաշտպանության նպատակով, ակնհայտորեն կիրառվել էր ռազմական վարպետություն։ բոլոր դռներն ու պատուհանները բարիկադավորվել էին, պատերի մեջ անցկացվել էին հրակնատներ։ Դրսից դեպի քաղամասը տանող փողոցային փոքրաթիվ մատույցները կարող էին ամրող երկարությամբ գնդակոծվել նրանց առջեւ լայնակի դասավորված տներից, որոնք պաշարվածների ուժերով հատկապես ամրապնդվել էին։ Պաշտպանական նույն համակարգը այնուհետեւ ամբողջ ժամանակ հաջողությամբ եւ հնարամտությամբ կիրառվում էր ծուռումոք փողոցներով քաղամասի ներսում՝ փոքրիկ փողոցը պատսպարող տունը ամեն անգամ ռազմահանդերձավորվում էր որպես հենակետ։ Հիմնական հենակետերն էին հյուսիսում՝ հայերի գրաված ամերիկյան միսիան, հարավում՝ հայկական եկեղեցին, դպրոցը եւ հարակից տները, արեւելքում՝ առանձնապես ամուր մի քանի

խումբ տներ: Ամբողջ քաղամասը բաժանվել էր առանձին սեկտորների, որոնցից ամեն մեկը ուներ իր հրամանատարը: Պաշտպանների թիվը կովելու ընդունակ մոտ 2000 տղամարդ էր: Նրանք բավարար չափով զինված էին կարարիններով, ինչպես նաև փոքր տրամաչափի հրացաններով եւ ունեին շատ ուազնամքերը: Նրանք զնորացիրներ չունեին, բայց կային ծեռքի հնքնաշեն շատ նոնակներ:

Պաշտպանության սկսման պահին (սեպտեմբերի վերջը) թուրքական զինված ուժերից Ուրֆայում կային լոկ 70-80 ժանդարմներ: Հոկտեմբերի առաջին օրերին գալիս է առաջին զինվորական օժանդակ ուժը՝ մեկ գումարտակ, բայց նա դեռևս չէր կարող նտածել որեւէ լուրջ գրոհի մասին: Հոկտեմբերի 4-ին ժամանում է Ֆարրի փաշան, հոկտեմբերի 5-ին հետեւում է հերթական գումարտակի ժամանումը՝ դաշտային երկու հրանորներով:

Հոկտեմբերի 6-ին սկսվում է մարտը, որի ընթացքում (ամսի 12-ին) մարտի մեջ է մտցվում նաև երրորդ գումարտակը՝ 12 սանտիմետրանոց երկու հառությաներով: Ամսի 13-ին հետեւում է զինավոր գրոհը հարավից՝ հարթավայրից դեպի Վերե եկեղեցու վրա: Ամսի 14-ին գրոհի ենթարկվեցին եկեղեցին եւ հարակից տները, ամսի 15-ին՝ ամերիկյան միսիան: Դրանով իսկ փաստորեն դիմադրությունը կոտրվեց: Ինչպես արդեն նշվեց, վերջին պաշտպանները քաքնվել էին քարայրներում, որոնց այնտեղից դուրս մղեցին հետագա 14 օրերի ընթացքում, ընդ սմին դեռևս տեղի էին ունենում փոքր բախումներ:

Տների մեծ մասը հրանորային կրակով քանդվեց, շատ տներ քանդվեցին նաև հրեղեններից: Հայերը մարտի ժամանակ կորցրեցին 300-400 մարդ, մնացածները բանտարկված էին եւ սպասում էին հետագա որոշման: Խուրքերի կորուստները մարտերի ժամանակ կազմել էին 50 սպանված եւ 120-130 վիրավոր: Խուրքերը որոշ զոհեր տվեցին նաև վերջին քաքնվածներին որոնելու ժամանակ:

Ինչպես կնկատի ընթերցողը, Վոլֆ ֆոն Վոլֆսկելի հաղորդումը, որը կրկնել է Օպենհայմը, ոչինչ չի պատմում հայերի նղած դյուցազնական մարտերի մասին եւ քուրքերի տված 2000 մարդու կորուստը դարձրել էր 50 մարդ: Նա լուսթյան է մատնում նաև այն, որ հայերի դեմ կովող երեք գումարտակից

բացի (մի քանի հարյուր զինվորներով) կառավարությունը ուղարկած էր ուղղել նաև քաղաքի գենք կրելու ընդունակ բոլոր բուրք տղամարդկանց՝ 10 հազար մարդ, եւ նաև նահանգի 2000 զինված բաշխրոզուկներին: Տվյալ դեպքում զարմանալու ոչինչ չկա, եթե չենք մոռանում, որ զործ ունենք թուրքոֆիլ Վոլֆ Ֆոն Վոլֆսկելի հետ: Սակայն, կրկնում ենք, նրա հաղորդած տվյաները անպայման որոշակի արժեք են ներկայացնում, մանավանդ որ ասողը, համենայնդեպս, հայ ժողովրդի բարեկամներից չէր:

Ամփոփենք. մեր համառոտակի քննարկումը ցույց է տալիս, որ առաջին աշխարհամարտի տարիներին Թուրքիայում ծառայած գերմանական դիվանագետների հաղորդագրությունները վկայում են, որ լիովին սնանկ են թուրքական կողմի միտումները հայերի դեմ ուղղած կեղծ մեղադրանքներով արդարացնելու երիտթուրքական կառավարության իրականացրած հայոց եղեռնը: Միաժամանակ նրանց հաղորդումներում նկատելի փաստական նյութ կա հայոց ինքնապաշտպանական կոհիների վերաբերյալ:

## ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹՅՈՒՆ

Հեղինակի կողմից ..... 5

Գերմանացի դիվանագետները հայոց  
ինքնապաշտպանական մարտերի մասին ..... 8

German diplomats on battles fought in self defense by Armenians in 1915

Center for the Study of Nationalities Problem and Genocide  
Yerevan, 1997

The booklet presents an article by Armenian National Academy of Sciences Academician, Professor V.Mikaelian on the subject of battles fought in self defense by Armenians in the Ottoman Empire in 1915. The article was presented as a report at an international scientific conference held on 23<sup>rd</sup> - 25<sup>th</sup> October 1996 in the city of Bochum in Germany. Written on the basis of official reports made by German diplomatic representations accredited to the Ottoman Empire in 1915, the article is a serious blow to the Turkish fabricators of history.

The booklet is intended for specialists and general readership.

**Немецкие дипломаты о самооборонительных боях армян (1915)**

Центр по Изучению Национальных Вопросов и Геноцида  
Ереван, 1997

В книге представлена статья академика НАН Армении, профессора Вардеса Микаэляна о боях армян в Османской империи в 1915 г. Работа в виде доклада прочитан автором на международной научной конференции, проходившем 23-25 октября 1996 г. в германском городе Бохум. Написанная на основе официальных докладах аккредитованных в 1915 г. в Турции германских дипломатов, работа наносит серезный удар по турецким фальсификаторам истории.

Книга предназначена для специалистов и широкого круга читателей.

«Ազգային Հարցի եւ Գենոցիդի Ուսումնասիրման Կենտրոնը»-ը հիմնադրվել է Երեւանում: Այն ոչ կառավարական հասարակական կազմակերպություն է, որը գրանցվել է ՀՀ Արդարադատության նախարարության կողմից 1993 թ.:

Կենտրոնի նպատակն է՝ համադրելով մասնագետների ջանքերը ներդրում կատարել ազգային հարցի եւ գենոցիդի համակարգված ուսումնասիրության բնագավառում, վեր հանել այդ խնդիրներին առնչվող բազմաթիվ հիմնահարցերը եւ ծավալել գիտահետազոտական գործունեություն ինչպես Հայաստանի Հանրապետությունում, այնպես էլ նրա սահմաններից դուրս:

Կենտրոնը առաջնորդվում է այն հիմնադրույթով, որ ազգային եւ հարակից հարցերը մարդկային համակեցության առջեւ ծառացած կարեւորագույն խնդիրներից են եւ սուբյեկտ այնպիսի հանրահայտ սկզբունքների, լ ԵՊՀ Գրադարան ազգերի ինքնորոշումը, մարդու և



SU0133328